



instrucciones de uso
user instructions
istruzioni di uso
instruções de utilização
mode d'emploi

Cargador inteligente de baterías de Li-Ion

Características

- * Voltaje de entrada totalmente universal (100-240VAC).
- * Corriente de carga constante para una carga más rápida que le hace ahorrrar mucho tiempo.
- * Salida estabilizada con nivel de ruido muy bajo.
- * Puede cargar cualquier batería de Ion-Litio con una capacidad superior a 1200A.
- * Protecciones de seguridad contra sobrevoltaje y cortocircuito.
- * El cargador cortará la potencia automáticamente una vez que la batería esté totalmente cargada. Esto lo mostrará el funcionamiento del indicador LED:
 - Iluminado en color rojo.- Proceso de carga.
 - Iluminado en color verde.- Proceso de carga terminado.

Especificaciones técnicas

- * Entrada.- 100-240VAC 50/60Hz.
- * Salida.- 42VDC.
- * Corriente de carga.- 1200mAh.

Precaución

- * Utilice este cargador para cargar sólo baterías de Ion-Litio de 37V.
- * Evite las humedades y que el equipo entre en contacto con el agua para prevenir posibles shock eléctricos.
- * No intente manipular ni desmontar el equipo. Recuerde que por su interior pasan altos voltajes.
- * Desenchufe el cargador de la red si éste no va a ser usado por un tiempo.
- * Es habitual que el cargador se caliente ligeramente durante el proceso de carga.
- * Mantenga este equipo fuera del alcance de los niños en todo momento.
- * Dirijase a un agente autorizado para cualquier servicio de mantenimiento.

Caricatore intelligente per batterie Li-Ion

Caratteristiche

- * Tensione di ingresso completamente universale (100-240VAC).
- * Corrente di carica costante per una carica piú rapida che fa risparmiare molto tempo.
- * Uscita stabilizzata con livello di rumore molto basso.
- * È possibile caricare qualche batterie di Ion-Litio con una capacità superiore a 1200A.
- * Protezioni contro sovratensioni e cortocircuiti.
- * Il caricatore interromperà l'alimentazione automaticamente quando la batteria è completamente caricata. Questo lo mostrerà il funzionamento del LED:
 - Illuminato in color rosso.- Processo di carica.
 - Illuminato in color verde.- Processo di carica finito.

Specifiche tecniche

- * Ingresso.- 100-240VAC 50/60Hz.
- * Uscita.- 42VDC.
- * Corrente di carica.- 1200mAh.

Attenzione

- * Utilizzare questo caricatore per caricare solamente Ion-Litio di 37V.
- * Evitare l'umidità ed essere in contatto con l'acqua per evitare shock elettriche.
- * Non tentare di manipolare o smontare il prodotto. Ricorda che attraverso l'interno passano tensioni elevate.
- * Scollegare il caricatore dalla presa di corrente se non sarebbe usato per un tempo.
- * È normale che il caricatore si riscaldi leggermente durante il processo di carica.
- * Conservare questo prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- * Contatte con un agente autorizzato per qualunque servizio.

Garantía

Este equipo está cubierto por el período de garantía legalmente establecido por la Ley de ventas de Bienes de Consumo 23/2003 a partir de la fecha de adquisición por parte del usuario final. Para hacer efectiva esta garantía es indispensable la presentación de la factura o tique de compra sellada por el distribuidor. Nuestra garantía cubre todos los defectos de funcionamiento del aparato debido a problemas de fabricación. También todas aquellas averías causadas por el uso incorrecto del aparato. Es indispensable la lectura previa del manual de instrucciones antes de la puesta en marcha del aparato.

Li-Ion intelligent battery charger

Features

- * 100-240VAC input for worldwide power support.
- * Constant charging current for faster charging, save your much more time.
- * Stabilized output, low ripple.
- * It can charge any Lithium-Ion battery pack with capacity > 1200A.
- * Safety protection: over-voltage and short-circuit protection.
- * The charger will cut off power automatically if battery is full charged. This process will be indicated by LED:
 - Red color.- In charging.
 - Green color.- Battery full.

Technical specification

- * Input.- 100-240VAC 50/60Hz.
- * Output.- 42VDC.
- * Charging current.- 1200mAh.

Warning

- * Charge 37V Li-Ion rechargeable battery pack only.
- * Don't expose the product to rain or humidity to prevent from electric shock.
- * Don't open the enclosure to prevent from electric shock. Remember, high voltage inside!
- * Charger shall be unplugged from the power socket if it is not used for an extended period of time.
- * It is normal if the product gets slightly hot in using.
- * Keep the product out of reach of children.
- * Refer to authorized agent for any maintenance service.

Carregador inteligente de baterías de Li-Ion

Características

- * Voltaje de entrada totalmente universal (100-240VAC).
- * Corrente de carga constante para um carga mais rápido que lhe faz poupar muito tempo.
- * Saída estabilizada com nível de ruído muito baixo.
- * Pode carregar qualquer bateria de Ion-Litio com uma capacidades superior a 1200A.
- * Protecções de segurança contra sobrevoltaje e cortocircuito.
- * O cargador cortará a potência automaticamente uma vez que a bateria esteja totalmente carregada. Isto mostrará-lo-á o funcionamento do indicador LED:
 - Alumiado em cor vermelha.- Processo de carga.
 - Alumiado em cor verde.- Processo de carga terminado.

Especificações técnicas

- * Entrada.- 100-240VAC 50/60Hz.
- * Saída.- 42VDC.
- * Corrente de ónus.- 1200mAh.

Precaução

- * Utilize este cargador para carregar só baterias de Ion-Litio de 37V.
- * Evite as humidades e que a equipa entre em contacto com o água para prevenir possíveis choques eléctricos.
- * Não tente manipular nem desmontar a equipa. Recorde que por seu interior, passam altos voltajes.
- * Desenchufe o cargador da rede se este não vai ser usado por um tempo.
- * É habitual que o cargador se quente ligeiramente durante o processo de ónus.
- * Mantenha esta equipa fosse do alcance dos meninos em todo momento.
- * Dirijase a um agente autorizado para qualquer serviço de manutenção.

Chargeur intelligent pour batteries Li-Ion

Caractéristiques

- * Voltage d'entrée totalement universel (100-240VAC).
- * Courant de charge constante pour un chargement plus rapide qui vous fait gagner du temps.
- * Sortie stabilisée avec un niveau de bruit très faible.
- * Vous pouvez charger n'importe quelle batterie de Lithium-Ion d'une capacité supérieure à 1200A.
- * Protections de sécurité contre les surtensions et les court-circuits.
- * Le chargeur coupe automatiquement l'alimentation lorsque la batterie est complètement chargée. Cela changera la couleur de la LED:
 - Couleur rouge : En charge.
 - Couleur verte : Charge terminé.

Spécifications techniques

- * Entrée.- 100-240VAC 50/60Hz.
- * Sortie.- 42VDC.
- * Courant de charge.- 1200mAh.

Précautions

- * Utilisez ce chargeur seulement pour charger des batteries Lithium-Ion de 37V.
- * Éviter l'humidité et que l'équipe entre en contact avec de l'eau pour éviter tout risque de choc électrique.
- * Ne pas manipuler ou démonter l'équipe. Rappelez-vous qu'à l'intérieur passent des tensions élevées.
- * Débranchez le chargeur de la prise si l'équipe ne va pas être utilisé.
- * C'est habituel que le chargeur se réchauffe légèrement pendant le chargement.
- * Tenir hors de portée des enfants.
- * Contactez un agent autorisé pour les services de maintenance.

Warranty

This unit are covered by legal warranty period under local consumer regulations. Warranty period always starts from user date of purchasing. Purchasing invoice/ticket will be of obligatory submission. All malfunction problems caused by manufacturing defects are fully covered in warranty period. Also troubles caused by owner unproper using are not covered. We suggest to read owners manual before device connecting.

english

español

português

italiano

français